



Le 14 mai 2024

## **C'EST À NOUVEAU LE MOMENT DE L'ENLÈVEMENT DES GROS REBUTS**



La municipalité souhaite vous informer que la collecte des gros rebuts est prévue pour le **mardi 21 mai 2024**.

Nous vous prions de bien vouloir placer vos encombrants de façon propre et sécuritaire au bord de la route, la veille de la collecte. Veuillez noter que le 21 mai est également la semaine de collecte régulier des ordures. Par conséquent, vous devrez également mettre votre bac comme d'habitude.

### **Objets qui ne seront pas ramassés lors de la collecte des gros rebuts :**

- Matériaux de construction ou de rénovation
- Pneus
- Réfrigérateurs, congélateurs, climatiseurs (tout ce qui contient du fréon)
- Ordinateurs et écrans



May 14, 2024

## IT'S TIME AGAIN FOR BIG GARBAGE PICKUP



The municipality wishes to inform you that the bulky waste collection is scheduled for **Tuesday, May 21, 2024**.

Please place your bulky items neatly and safely at the roadside the day before collection. Please note that May 21<sup>st</sup> is also regular garbage collection week. You'll need to put your bin out as usual.

### **Items that will not be collected during big garbage:**

- Construction or renovation materials
- Tires
- Refrigerators, freezers, air conditioners (anything that contains freon)
- Computers and monitors